

Aufgaben der Beratungsstellen

- Beratung **aller** Geflüchteten und **aller** Migranten (EU-Bürger, Drittstaatler, mit oder ohne Fluchthintergrund)
- Sozialpädagogische Begleitung für Neuzuwanderer und Integrationskursteilnehmer
- Hilfestellung in jeglichen Bereichen im Rahmen der Beratung (ob in Fragen Integrationskurs, Beruf, Sozialleistungen, Familienangelegenheiten, Lebenskrisen etc., nahezu in allen Lebenslagen)

Um lange Wartezeiten zu vermeiden, vereinbaren Sie bitte telefonisch oder per E-Mail einen Termin.

Wo?

Rathaus Erlangen | Rathausplatz 1
3. OG, Zimmer 317 - 324

Wann?

Montag 14 bis 18 Uhr
Dienstag 9 bis 12 Uhr
Mittwoch geschlossen
Donnerstag 9 bis 12 Uhr
Freitag 9 bis 12 Uhr

Kontakt

E-Mail integrationsberatung@stadt.erlangen.de

Facebook: <https://www.facebook.com/IntegrationErlangen>



الاستشارات الاجتماعية للأجانب والمهاجرين الجدد الحاصلين على حق الإقامة لدعمهم في عملية الاندماج في المجتمع.

الاستشارات تتضمن المواضيع المختلفة مثل:

دورات الاندماج، العمل، الأبحاث الاجتماعية الاحتياجات الأسرية
عوائق الاندماج في المجتمع.
لتجنب فترات الانتظار الطويلة الرجاء تحديد موعد مسبق عن طريق الهاتف أو البريد الإلكتروني.

وظائف مركز مشاوره مهاجرين

- مشاوره برای تمامی مهاجرینی که اجازه اقامت دارند
- مشاوره های مختلف اعم از:
دوره الحاق، اشتغال، مسائل اجتماعی، احتياجات خانوادگی، مشکلاتالحاق در جامعه
- جهت تعیین وقت برای ملاقات لطفا از طریق تلفن یا ایمیل اقدام کنید

بۆ ههموو په نا به ر نیک که له سه رو ۷۲ سال وه
بیت وه بۆ منال تا ۲۱ سال

نیشوکار و رینما یکردنی نیمه چیه بۆ ناواره
پان پهناپه به نیقامه وه:

- رینماکردنی هه موو پهناپه و ناواره به س به نیقامه وه
- یارمته نیجتماعی بۆ تازه پهناپه و نهوانه ی کورس نه که ن
- هاوکاری و یارمه تیدانتان له ههموو کاتی بیوستی
ژياندا که له توانا و نه و به شه ی
- نیمه دا بی، وه کو: کورسی ئلمانی، نیشی
سوسیال، پیشه، خیزانی، کیشه ی روژانه
- وه زۆربه ی گرفتهکانی ژیان
- بۆ نهوه ی زۆر چاوه رن نه که ی، مه وعید دا نی له ریگه ته له
فون یان به ریدی
- ئهلیکترونی نیمهیل

Impressum

**Arbeiterwohlfahrt
Kreisverband Erlangen-Höchstadt e. V.**

Michael-Vogel-Straße 26
91052 Erlangen

Telefon 09131/71 530
Fax 09131/715 375

E-Mail info@awo-erlangen.de
Internet www.awo-erlangen.de

**Internationaler Bund
Jugendmigrationsdienst Erlangen**

Wichernstraße 18
91052 Erlangen

Telefon 09131/933040
Fax 09131/933042

Internet www.internationaler-bund.de



Stadt Erlangen



Flüchtlings- und Integrationsberatung Erlangen

**Arbeiterwohlfahrt
Kreisverband Erlangen-Höchstadt e. V.**

In Kooperation mit der Stadt Erlangen

Gefördert durch:



Bundesministerium
des Innern, für Bau
und Heimat

Bayerisches Staatsministerium des
Innern, für Sport und Integration



aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages

Service of the Advice Centre for Immigrants:

- Consultation for all immigrants
- Social pedagogical support for new immigrants and participants of the integration course
- Support in all aspects of living concerning integration course (German language course), professional subjects, social services, family issues, life crisis etc. concerning almost any situation of living

To avoid long periods of waiting, please contact us by phone and e-mail for an appointment.

Основные задачи центра консультации мигрантов:

- Консультация и социально-педагогическая поддержка беженцев и мигрантов (граждан ЕС и граждан третьих стран)
- Помощь в вопросах связанных с интеграционными курсами, профессией, социальными выплатами, а также помощь в сложных семейных и жизненных обстоятельствах

Чтобы избежать длительного ожидания, пожалуйста, позаботьтесь о назначении встречи по телефону или по электронной почте.

Göçmen danışmanlığının görevleri:

- Tüm göçmenler için
- Yeni gelen göçmenlere ve entegrasyon kursu katılımcılarına sosyal danışmanlık
- Danışmanlık çerçevesinde entegrasyon kursu ile ilgili sorular, mesleki, ailevi, sosyal hizmetler ve yaşam krizi gibi konularda destek ve yardım

Uzun bekleme sürelerini önlemek için, lütfen telefon veya E-Mail ile randevu alınız.

Flüchtlings- und Integrationsberatung

Irina Fuß

Sprachen: Deutsch | Englisch | Ukrainisch | Russisch
Telefon: 09131/86-1890
E-Mail: irina.fuss@stadt.erlangen.de

Raum 317

Oana Mahalean

Sprachen: Deutsch | Englisch | Rumänisch
Telefon: 09131/86-1945
E-Mail: awo.oana.mahalean@stadt.erlangen.de

Raum 321

Vladimir Kats

Sprachen: Deutsch | Englisch | Russisch | Arabisch
Telefon: 09131/86-2081
E-Mail: vladimir.kats@stadt.erlangen.de

Raum 318

Mahmoud Abdellatife

Sprachen: Deutsch | Englisch | Arabisch | Griechisch
Telefon: 09131/86-1899
E-Mail: awo.mahmoud.abdellatife@stadt.erlangen.de

Raum 322

Natalia Ackermann

Sprachen: Deutsch | Englisch | Russisch
Telefon: 09131/86-1989
E-Mail: natalia.ackermann@stadt.erlangen.de

Raum 319

Marwan Fahmy*

Sprachen: Deutsch | Englisch | Arabisch
Telefon: 09131/86-2143
E-Mail: awo.marwan.fahmy@stadt.erlangen.de

Raum 323

Tuğçe Akbaş

Sprachen: Deutsch | Englisch | Türkisch
Telefon: 09131/86-1985
E-Mail: tugce.akbas@stadt.erlangen.de

Raum 320

Frank Dengler*

Sprachen: Deutsch | Englisch
Telefon: 09131/86-2955
E-Mail: awo.frank.dengler@stadt.erlangen.de

Raum 324

Deria Koc

Sprachen: Deutsch | Englisch | Türkisch
Telefon: 09131/86-2911
E-Mail: awo.deria.koc@stadt.erlangen.de

Raum 320

Christina Koschmieder

Sprachen: Deutsch | Englisch
Telefon: 09131/86-2167
E-Mail: awo.christina.koschmieder@stadt.erlangen.de

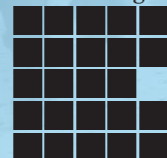
Raum 324

Vasilios Tsiotras

Sprachen: Deutsch | Englisch | Griechisch
Telefon: 09131/86-1992
E-Mail: awo.vasilios.tsiotras@stadt.erlangen.de

Raum 321

Stadt Erlangen



*Bundesgeförderte MBE



Gefördert durch
Bayerisches Staatsministerium des
Innern, für Sport und Integration



Jugendmigrationsdienst

Alla Geilure

Sprachen: Deutsch | Englisch | Lettisch | Russisch
Telefon: 09131/933040
E-Mail: alla.geilure@ib.de

Doris Hempel-Hübner

Sprachen: Deutsch | Englisch
Telefon: 01605306258
E-Mail: doris.hempel-huebner@ib.de

Der Internationale Bund ist Träger des Jugendmigrationsdienstes (JMD) in Erlangen

Wo?

Fürtherstraße 34 | 91058 Erlangen

Wann?

Alla Geilure: Montag bis Freitag (9 - 16 Uhr)

Doris Hempel-Hübner: Mittwoch (9:30 - 13:30 Uhr)

Donnerstag und Freitag (9:30 - 17:30 Uhr)

und nach Vereinbarung

Ansprechpartner für alle Zuwanderer im Alter zwischen 12 und 27 Jahren

Alle Migranten, Neu- wie Altzuwanderer und Spätaussiedler im Gebiet der Stadt Erlangen (Asylbewerber ab dem Zeitpunkt der Anerkennung durch das BAMF)

